

[REDACTED]
[REDACTED]
[REDACTED] [REDACTED]

Nr. 15.115/II/P/D
[REDACTED]

Betreft : Koninklijk besluit tot klassificering van een gebouw.
Notificatie en publicatie.

Geachte Heer,

De Vaste Commissie voor Taaltoezicht heeft ter zitting van 27 oktober 1983, uw klacht onderzocht tegen de Dienst Gemeenschapsaangelegenheden van het Duitse taalgebied, wegens het feit dat een koninklijk besluit tot bescherming van uw woning, dat u werd genotificeerd, slechts in het Nederlands en in het Frans gesteld was, en niet in het Duits.

De Commissie heeft opgemerkt dat de opstelling van een koninklijk besluit in het Nederlands en in het Frans, conform de huidige staat van de wetgeving is (artikel 56 van de S.W.T.). Aangezien dit koninklijk besluit niet alle burgers aanbelangt, kreeg het anderdeels slechts een eenvoudige vermelding in het Belgisch Staatsblad van 31 mei 1983 in het Nederlands, het Frans en het Duits.

Het is niet mogelijk de officiële Duitse vertaling van het koninklijk besluit tot het klassificeren te eisen noch zijn integrale publicering in het Belgisch Staatsblad. Uw klacht werd bijgevolg ontvankelijk maar niet gegrond geoordeeld.

../..

Niettemin heeft de V.C.T. de Dienst Gemeenschaps-
aangelegenheden van het Duitse taalgebied geadviseerd dat, wanneer
een koninklijk besluit betreffende een culturele aangelegenheid moet
genotificeerd worden aan een inwoner van het Duitse taalgebied, het
opportuun zou zijn in elk geval een officieuze Duitse vertaling bij
te voegen.

Hoogachtend,

De Voorzitter,

